

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session extraordinaire 1938	N° 8		Buitengewone zitting 1938
	SEANCE du 4 octobre 1938	VERGADERING van 4 October 1938	

PROJET DE LOI

portant modifications aux articles 29 et 58
des lois coordonnées sur les pensions militaires.

PROJET TRANSMIS PAR LE SENAT (1).

ARTICLE PREMIER.

Les modifications suivantes sont apportées aux articles désignés ci-après des lois coordonnées sur les pensions militaires :

I. Le texte du premier alinéa de l'article 29 est remplacé par le texte suivant :

« Article 29 (art. 29, loi du 23 novembre 1919 et art. 1^{er}, loi du 31 juillet 1923).

» Le taux de pensions pour ancienneté de service conférées aux sous-officiers et brigadiers de la gendarmerie, ainsi qu'aux gendarmes, est calculé suivant les dispositions de la présente loi et, en outre, pour chaque période complète d'un an d'activité passé dans le corps de la gendarmerie, ce taux est majoré de 25 francs pour les adjudants de 1^{re} classe, de 20 francs pour les adjudants de 2^e classe, de 15 francs pour les premiers maréchaux des logis chefs, de 10 francs pour les maréchaux des logis chefs et de 5 francs pour les premiers maréchaux des logis et des maréchaux des logis-fourriers ».

II. Le texte du dernier alinéa de l'article 58 est remplacé par le texte suivant :

« Le temps d'activité dans le grade donnant droit à l'augmentation de la pension prévue par le présent article est supputé, pour les capitaines-commandants, capitaines en premier, capitaines et assimilés à ces grades, à partir du

(1) Voir :

Documents du Sénat :

S.E. 1937 : Proposition de loi.
1937-1938 : Rapport.

Annales du Sénat :

Séances des 19 et 20 juillet 1938.

WETSONTWERP

tot wijziging van artikelen 29 en 58 der
samengeordende wetten op de militaire pensioenen.

ONTWERP DOOR DEN SENAAT
OVERGEMAAKT (1).

EERSTE ARTIKEL.

De volgende wijzigingen worden toegebracht aan de hiernavermelde artikelen der samengeschakelde wetten op de militaire pensioenen :

I. De tekst van de eerste alinea van artikel 29 wordt vervangen door den volgende :

« Artikel 29 (art. 29, wet van 23 November 1919 en art. I, wet van 31 Juli 1923).

» Het bedrag der aan de onderofficieren en brigadiers der gendarmerie alsmede aan de gendarmen toegekend pensioenen wegens dienstouderdom wordt berekend volgens de beschikkingen van onderhavige wet, en dit bedrag wordt buitendien voor elken vollen termijn van een jaar werkelijken dienst bij het gendarmeriekorps, verhoogd met 25 frank voor de adjudanten van 1^o klasse, met 20 frank voor de adjudanten van 2^e klasse, met 15 frank voor de 1^o opperwachtmeesters, met 10 frank voor de opperwachtmeesters, en met 5 frank voor de 1^o wachtmeesters en de wachtmeesters-fourriers ».

II. De tekst van de laatste alinea van artikel 58 wordt vervangen door den volgende :

« De werkelijke dienstdtijd in den graad welke recht geeft op de bij dit artikel voorziene verhooging van het pensioen wordt, voor de kapiteins-commandanten, de 1^o kapiteins, kapiteins en met dien graad gelijkgestelden, berekend van-

(1) Zie :

Documenten van den Senaat :

B.Z. 1937 : Wetsvoorstel.
1937-1938 : Verslag.

Handelingen van den Senaat :

Vergaderingen van 19 en 20 Juli 1938.

jour de leur nomination, commissionnement ou assimilation au grade de capitaine, ou de capitaine en second; pour les lieutenants et assimilés à ce grade, à partir du jour de leur nomination, commissionnement ou assimilation au grade de sous-lieutenant; et, pour les adjudants de 1^{re} et de 2^e classe de la gendarmerie, à partir du jour de leur nomination au grade de maréchal des logis dans la gendarmerie. »

ART. 2.

La majoration de 140 p. c. prévue par l'article 2 de la loi du 13 septembre 1928 assurant de nouveaux avantages aux titulaires de pensions à charge du Trésor public et des caisses de prévoyance, est applicable aux majorations dont il est question au 1^{er} de l'article 1^{er} ci-dessus.

ART. 3.

La présente loi sortira ses effets à dater du 1^{er} janvier 1938. Les pensions des adjudants de gendarmerie, en cours avant cette date, seront révisées compte tenu des dispositions qui précèdent.

Bruxelles, le 20 juillet 1938.

Le Président du Sénat,

Les Secrétaires,

R. MOYERSEN.

Léon MATAGNE,
R. LEYNIERS.

af den dag hunner benoeming, aanstelling tot of gelijkstelling met den graad van kapitein of van 2^e kapitein, en voor de luitenants en met dien graad gelijkgestelden, vanaf den dag hunner benoeming, aanstelling tot of gelijkstelling met den graad van onderluitenant; en voor de adjudanten van 1^e of 2^e klasse der gendarmerie, vanaf den dag hunner benoeming tot den graad van wachtmeester bij de Rijks-wacht. »

ART. 2.

De verhooging met 140 t. h. voorzien bij artikel 2 der wet van 13 September 1928, waarbij nieuwe voordeelen worden verleend aan de gerechtigden op ten laste van de Openbare Schatkist en van de Voorzorgskassen komende pensioenen, is toepasselijk op de verhoogingen bedoeld bij het I van bovenstaand eerste artikel.

ART. 3.

Deze wet wordt van kracht vanaf 1 Januari 1938. De pensioenen der adjudanten van de gendarmerie, loopende voor dezen datum, worden herzien met inachtneming van bovenstaande bepalingen.

Brussel, 20 Juli 1938.

De Voorzitter van den Senaat,

De Secretarissen,